



**COLORADO**

**Division of Homeland Security  
& Emergency Management**

Department of Public Safety



**FEMA**

Ob Hlis Ntuj tim 2, 2022

DR-4634-CO-NR-016

FEMA Cheeb Tsam 8 Rooj Xov Xwm: (303) 235-4908

Colorado DHSEM: (720) 432-2433

## Xov Xwm Tshaj Tawm

### Tshuav Ib Hlis Ntxiv rau Kev Thov Tsoom Fwv Teb Chaws Nyiaj Pab Kev Puas Ntsoog rau Cov Raug Kev Puas Los Ntawm Hluav Taws Kub Marshall thiab Cov Cua Hlob Ncaj Qha

DENVER – Cheeb Koog Boulder cov pej xeeb uas raug kev txom nyem los sis piam sij los ntawm Hluav Taws Kub Marshall thiab cov cua hlob ncaj qha tshuav ib lub hlis ntxiv rau kev thov nyiaj pab kev puas ntsoog los ntawm FEMA thiab cov nyiaj txais tsub nqi paj qis ntawm Teb Chaws Asmeskas Kev Khiav Lag Luam Me (U.S. Small Business Administration).

FEMA qhov nyiaj pab kev puas ntsoog rau cov tib neeg thiab cov tsev neeg yog siv them rau cov nram no:

- Nyiaj pab khiab tsev nyob
- Cov kev kho vaj tse tseem ceeb
- Cov khoom teej tug
- Lwm cov kev tu ncuatseem ceeb txuam nrog txoj kev puas ntsoog uas tsis them duav los ntawm kev pov hwm

Hnub xaus ua ntawv thov yog **Peb Hlis Ntuj tim 2, 2022**.

Cov nyiaj pab kev puas ntsoog yuav los hloov tsis tau nyiaj pov hwm thiab yuav them tsis tau tag nrho cov piam sij los ntawm txoj kev puas ntsoog. Qhov nyiaj yog los pab rau cov kev tu ncuatseem thiab cov kev rov kho txoj kev puas ntsoog.

### Cheeb Koog Boulder cov tswv tsev khiab cov neeg khiab tsev nyob yeej ua ntawv thov tau nyiaj pab los sis xyuas seb lawv daim ntawv thov nyiaj pab lis txog qib twg ntawm cov kev nram no:

- Kev mus rau saum huab cua ntawm [DisasterAssistance.gov](https://www.DisasterAssistance.gov).
- Kev hu **800-621-3362**. Muaj cov neeg txawj hais ntau hom lus teb xov tooj. Tus xov tooj hu dawb yeej qhib txhua hnub thaum 5 teev sawv ntxov txog 9 teev tsaus ntuj Caij Nyooj Toj Roob Hauv Pes. Yog tias koj siv tshuab pab txuas lus, xws li kev pab txuas lus hauv duab yeeb yam (VRS), cov kev pab sau ntawv tshwm xov tooj los sis lwm yam kev pab sib txuas lus, muab tus xov tooj ntawd rau FEMA kom tau kev pab.

- Kev mus xyuas Chaw Pab Kev Puas Ntsoog ntawm **1755 S. Public Road, Lafayette, Colorado**. Cov sij hawm qhib yog 9 teev sawv ntxov txog 5 teev tsaus ntuj Caij Nyoog Toj Roob Hauv Pes hnuv Zwj Hli (Monday) txog Zwj Cag (Saturday) (kaw rau cov Zwj Hnuv (Sunday)). Muaj cov kws tshaj lij txog txoj kev pab FEMA los teb rau cov nqe lus nug txog kev ua ntawv thov kev pab thiab cov txheej txheem kev kho kom rov zoo.
- Kev rub FEMA qhov app los nruab rau cov xov tooj ntse.

#### **THAUM KOJ UA NTAWV THOV NYIAJ PAB, NPAJ KOM MUAJ COV NCAUJ LUS NRAM NO:**

- Tus xov tooj uas yuav hu cuag tau koj rau tam sim no.
- Koj qhov chaw nyob thaum lub caij muaj kev puas ntsoog thiab qhov chaw uas koj nyob rau.
- Koj tus zauv ruaj ntseg Social Security (los sis yog tias koj tsis muaj ib tug, tus zauv ruaj ntseg Social Security ntawm ib tug neeg Asmeskas tsis nto hnuv nyoog (me nyuam) uas nyob nrog koj thaum lub caij muaj kev puas ntsoog.
- Daim ntawv teev qhia cov kev raug puas thiab piam sij.
- Ncauj lus txog lub txhab cia nyiaj uas koj xav kom xa nyiaj ncaj qha rau.
- Yog tias muas kev pov hwm, tus zauv cim txhooj los sis tus neeg muab kev pov hwm thiab/los sis lub npe lag luam pov hwm.

#### **Ncauj Lus Ntxiv:**

Xav paub ntxiv txog kev rov kho tau Hluav Taws Kub Marshall thiab kab cua hlob ncaj qha hauv Cheeb Koog Boulder, mus xyuas FEMA qhov vas sab txog kev puas ntsoog ntawm <https://www.fema.gov/disaster/4634>, Colorado Tuam Tsev Tswj Kev Ruaj Ntseg Hauv Teb Chaws thiab Kev Tswj Txoj Kev Kub Ceev (Department of Homeland Security and Emergency Management) qhov vas sab ntawm <https://dhsem.colorado.gov/> los sis Cheeb Koog Boulder qhov vas sab ntawm <https://www.bouldercounty.org/disasters/wildfires/marshall/>. Xav tau ncauj lus txog Kev Khiav Lag Luam Me (Small Business Administration), mus xyuas <https://disasterloanassistance.sba.gov/ela/s/>.

# # #

*FEMA lub hom phiaj yog pab cov tib neeg ua ntej, thaum lub sij hawm thiab tom qab cov kev puas ntsoog.*

*Raws peb hauv twitter ntawm <https://twitter.com/femaregion8>*

*DHSEM lub hom phiaj yog koj thiab txhawb Colorado txoj kev raus tes los tawm tsam, tiv thaiv, txo sib thiab teb rau thiab rov zoo los ntawm tag nrho cov xwm txheej txaus ntshai.*

*Raws qab DHSEM hauv Twitter ntawm <https://Twitter.com/COEmergency> or <https://dhsem.colorado.gov/>*

*Yuav muab tag nrho FEMA cov nyiaj pab yam tsis muaj kev ntxub ntxaug haiv neeg, xim nqaij daim tawv, zeej xeeb (nrog rau kev zes ua dev ua npua), kev yeem sib deev, kev ntseeg, yug txawv teb chaws tuaj, hnuv nyoog, kev tsis taus, kev paub Lus Askiv npliag, qib kev khwv noj khwv haus. Yog koj ntseeg tias muaj kev ua txhaum rau koj cov caij tam pej xeem, koj hu tau rau tus xov tooj Muab Kev Pab Rau Pej Xeem Huab Hwm Cov Cai ntawm 833-285-7448.*